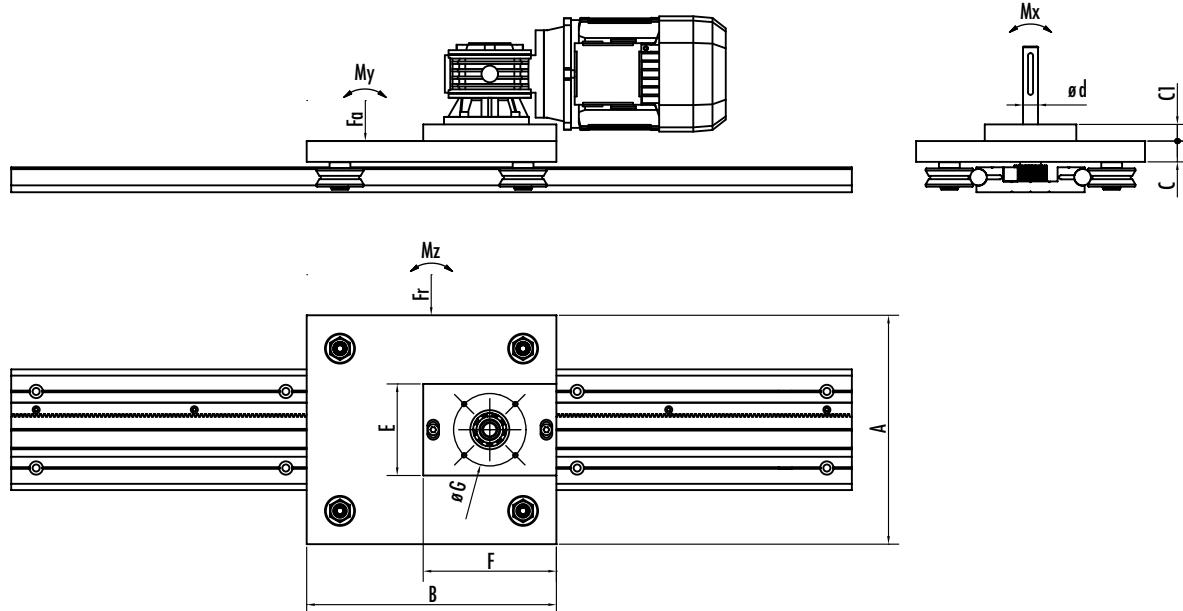


## GUIDA A CREMAGLIERA - НАПРАВЛЯЮЩАЯ С РЕЕЧНОЙ ШЕСТЕРНЕЙ



Тип	A	B	C	Cl	Поставляются готовыми для редукторов Bonfiglioli				
					d <sub>H7</sub>	E	F	G	Serie - Тип - Série
AG416CR					ø18	110	160	4 M6 x ø87	MVF44/F
AG416RCR	275	300	25	20	ø25	120	190	4 M8 x ø90	MVF49/F
AG420CR									

Tipo Type Modele	Modulo Модуль Module	ШЕСТЕРНЯ ЗУБЧАТОЙ РЕЙКИ		CARRELLO - Тележка - CHARIOT					Sviluppo lineare Линейное развитие Dévelop. linéaire
		Numero denti Число зубьев Nombre de dents	CARICHI - НАГРУЗКА Fa (N) Fr (N) Mx (Nm) My (Nm) Mz (Nm)	6400	7000	454,4	704	770	
AG416CR				17200	8600	1221,2	1892	946	
AG416RCR	1,5	24		20000	15700	1420	2200	1727	113 mm*
AG420CR									

\* 1 giro pignone = 113 mm - 1 оборот звездочки = 113 mm - 1 tour de pignon = 113 mm

## IT

Con l'aggiunta di una cremagliera, un pignone e una flangia porta riduttore è possibile motorizzare in maniera semplice ed economica il sistema AG. Il pignone più grande che si può montare è uno z=24 m=1,5, e viene direttamente saldato sull'albero per il collegamento del riduttore che viene fornito di corredo. La regolazione del gioco fra pignone e cremagliera è consentito dalle asole che sono presenti sulla flangia d'attacco riduttore. Una volta trovata la giusta posizione è sufficiente serrare le viti per mantenere la posizione. Questo sistema è indicato quando si devono realizzare guide molto lunghe, oltre i 6 metri.

## EN

Добавляя шестерню, рейку и фланец, несущие редуктор, Система AG может быть просто и недорого моторизирована. Наибольшая ведущая шестерня, которая может быть установлена - это модель z=24, m=1,5, которая приварена непосредственно на вал для подключения поставляемого редуктора установленного образца. Пазы на фланце, предназначенные для крепления редуктора, имеют зазор между шестерней и рейкой для настройки. Как только правильное положение найдено, просто затяните винты для крепления элементов. Эта система используется, когда необходимы очень длинные направляющие, общей длиною более 6 метров.

## FR

En ajoutant une crémaillère, un pignon et une bride porte-réducteur, il est possible de motoriser de façon simple et économique le système AG. Le plus grand pignon qu'il est possible de monter est un z=24 m=1,5. Il est directement soudé sur l'arbre pour le raccordement du réducteur qui est fourni avec l'appareillage. Le réglage du jeu entre le pignon et la crémaillère est assuré par les fentes qui se trouvent sur la bride de fixation du réducteur. La bonne position étant trouvée, il suffit de serrer les vis pour maintenir la position. Ce système est particulièrement indiqué lorsque l'on doit réaliser des glissières très longues, de plus de 6 mètres.